Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Buix	NCEB
CLUB 2	MJ Biel-Bienne	NCEB

Lieu / Ort Location / Luogo	Buix	Date / Datum Date / Data	04.09.2021
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	15:47
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVCT45		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	63

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202605	MEUSY Hugo	
Official scorer Marqueur	217591	HOULMANN Didier	
Referee 1 Arbitre 1	211294	AEBY Logan	
Referee 2 Arbitre 2	215538	FREUDIGER Alan	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	10	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	19	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Buix

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	NEUENSCHWANDER Léo				214054
28	A	BOECHAT Nathan				217150
26	G	FRIDEZ Lucas	X	X	X	214056
	G					
2		MONTAVON Théo				217147
87		ALTHAUS Jérémie				216961
35		OEUVRAY Oscar				216087
18		BIERI Julia				218863
88		SCHMIDLIN Ariste				219747
15		FRIDEZ Justin				215182
22		COURBAT Owen				217289
14		COURBAT Tristan				219748
24		HOSTETTLER Fanye				219746
8		GUENAT Damien				221138

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	209287
	COURBAT Théo		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:16	15	71	1				
09:26	87	71	2				
15:56	71		3				
28:49	35	71	4				
29:50	87		5				
31:33	71	35	6				
32:50	28	15	7				
33:57	71		8				
35:25	87		9				
40:36	35	71	10				
41:56	28	15	11				
42:26	71	35	12				
43:07	87		13				
44:10	71	8	14				
52:03	87	18	15				
53:12	28		16				
53:31	2	71	17				
56:16	28		18				
58:29	35	71	19				
				TOTAL			19
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
27:29	87	2	29:29	H
TOTAL			2 min	

2 MJ Biel-Bienne

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
92	C	AMIGO DEL VALLE Mateo				213403
2	A	MICHAUD Aurore				216071
1	G	FELBER-HIRT Floyd	X		X	220083
86	G	MICHAUD Amandine		X	X	221234
73		DONZEL Justin				221065
4		LINIGER Yannick				219772
25		CABRE RESTITUYO Yoncel				218111
23		RAMSEYER Jérémy				219731
22		OBERLI Joël-Noah				215526
58		PERRENOUD Solène				221602
44		SONDEREGGER Jelena				221067

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	204145
	ROTEN Michaël		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
46:19	23	2	1				
				TOTAL			1
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
32:27	2	2	32:50	M2
45:52	44	2	47:52	H
TOTAL			4 min	